

**EFEKTY RZECZOWE UZYSKANE W WYNIKU PRZEKAZANIA DO UŻYTKU
INWESTYCJI OCHRONY ŚRODOWISKA I GOSPODARKI WODNEJ**
TANGIBLE EFFECTS OF INVESTMENTS IN ENVIRONMENTAL PROTECTION
AND WATER MANAGEMENT

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2008	2009	SPECIFICATION
OCHRONA ŚRODOWISKA ENVIRONMENTAL PROTECTION					
Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu					Protection of air and climate
Zdolność przekazanych do eksploatacji urządzeń do redukcji zanieczyszczeń w t/r:					Ability of completed systems to reduce pollutants in t/y:
pyłowych.....	1017	177979	705	597	particulates
gazowych.....	1326	-	15648	73	gases
Gospodarka ściekowa i ochrona wód					Waste water management and protection of waters
Sieć kanalizacyjna w km odprowadzająca:					Sewerage system in km for the transport of:
ścieki.....	535,5	606,0	510,5	700,9	waste water
wody opadowe.....	21,2	15,5	8,5	13,1	waste water basins
Oczyszczalnie ścieków:					Waste water treatment plants:
obiekty.....	25	8	16	9	facilities
w tym oczyszczalnie komunalne.....	21	8	15	5	of which municipal
mechaniczne.....	4	3	4	1	mechanical
biologiczne (bez komór fermentacyjnych).....	16	4	12	6	biological (excluding fermentation tanks)
z podwyższonym usuwaniem biogenów ^a	5	1	-	2	with increased biogene removal (disposal) ^a
przepustowość oczyszczalni w m ³ /d.....	25715	7650	8461	2983	capacity of treatment plants in m ³ /24 h
w tym oczyszczalni komunalnych.....	19715	7650	7017	770	of which municipal
mechanicznych.....	4790	4082	432	735	mechanical
biologicznych (bez komór fermentacyjnych).....	12388	2070	6589	648	biological (excluding fermentation tanks)
z podwyższonym usuwaniem biogenów ^a	8537	1498	1440	1600	with increased biogene removal (disposal) ^a
Podczyszczalnie ścieków przemysłowych:					Industrial waste pre-treatment plants:
obiekty.....	6	1	2	-	facilities
przepustowość w m ³ /d.....	6779	32	161	-	capacity in m ³ /24 h
Gospodarka odpadami					Waste management
Urządzenia do unieszkodliwiania odpadów:					Treatment systems of waste:
obiekty.....	1	-	4	-	facilities
wydajność w t/r.....	6500	-	800	-	capacity in t/y
Składowiska dla odpadów komunalnych:					Landfills of municipal waste:
obiekty.....	6	-	1	1	facilities
powierzchnia w ha.....	16,9	1,0	8,0	5,1	area in ha
wydajność w t/r.....	24985	4727	12000	123209	capacity in t/y
Wydajność urządzeń do gospodarczego wykorzystania odpadów ^b w t/r.....	504300	2058	6	-	Capacity of waste utilization systems ^b in t/y

a W tym chemiczne. b Z wyłączeniem odpadów komunalnych.
a Of which chemical. b Excluding municipal waste.

TABL. 23 (27).

**EFEKTY RZECZOWE UZYSKANE W WYNIKU PRZEKAZANIA DO UŻYTKU
INWESTYCJI OCHRONY ŚRODOWISKA I GOSPODARKI WODNEJ (dok.)**
**TANGIBLE EFFECTS OF INVESTMENTS IN ENVIRONMENTAL PROTECTION
AND WATER MANAGEMENT (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2008	2009	SPECIFICATION
GOSPODARKA WODNA WATER MANAGEMENT					
Wydajność ujęć wodnych ^c w m ³ /d ...	21196	9959	6598	22998	Capacity of water intakes ^c in m ³ /24 h
Uzdatnianie wody w m ³ /d.....	9931	1448	440	13520	Water treatment in m ³ /24 h
Sieć wodociągowa w km.....	578,0	230,1	544,1	248,7	Water-line system in km
Regulacja i zabudowa rzek i potoków ^d w km	6,8	95,3	120,6	153,3	Regulation and management of rivers and streams ^d in km
Obwałowania przeciwpowodziowe w km	7,2	6,9	154,3	26,0	Flood embankments in km

c Bez ujęć w energetyce zawodowej. *d* Łącznie z zabudową potoków górskich.

c Excluding water intakes in the power industry. *d* Including management of mountain streams.